

for over 60 years, serving those who serve Him

Missionary Expeditors, Inc. oti 268

International Freight Forwarders - oti 268f

MC

World Help
1148 CORPORATE PARK DRIVE
FOREST, VA 24551

Invoice No.

250613WH

June 9, 2025

remit to 

5620 Tchoupitoulas Street
New Orleans LA 70115 USA
(504)891-6300 • fax(504)891-6365

20663

FOR:

Your No.

S25011

N250613 ;UBSC2505CNZLO

DONATED RELIEF CARGO,
ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUD... in PERU via CALLAO -

Description	Amount
Chassis	140.00
Inland - FTL	1,231.00
Purchase 10 extra freed days	500.00
Export Docs & Traffic Mgt*	275.00
Panama canal charge	260.00
Ocean Freight	2,630.00
Documentation Discount	(175.00)

GRAND TOTAL \$4,861.00

Payments

Paid

Date Rec'd

thank you!

DUE DATE >>>

6/24/25

BALANCE DUE >>>

\$4,861.00

Missionary Expeditors, Inc. oti 268 has a policy against payment, solicitation, or receipt of any rebate, directly or indirectly, which would be unlawful under the United States Shipping Act of 1984. If not already provided with this invoice, we shall provide, upon request, a detailed breakout of the components of all charges assessed and a true copy of each pertinent document relating to these charges. Payment terms are "prepaid". Please make immediate payment to avoid any delays in transit. Carrier & port authorities will charge World Help for resultant costs (for storage, demurrage, detention, lifts, cargo stoppage, etc.). Missionary Expeditors, Inc. oti 268 will not be responsible for such charges. A 1.5% per month finance charge will accrue on past due balance.

Account Name: **RESOLUTION INC.**

Please send remittance report to admin@mxshipping.com or ar@mxshipping.com.

Domestic: Gulf Coast Bank & Trust Company
848 Harrison Ave, New Orleans LA 70015
Routing /ABA: 265070435
Account: 914013321

International: JPMorgan Chase Bank, N.A.
4910 Prytania Street, New Orleans, La. 70115
Routing/ABA: 065400137
Swift: CHASUS33
Account: 215003267 (USD only)

Containers & Your Nos.
TCLU9705324

Listing truncated beyond this point

for over 60 years, serving those who serve Him

Missionary Expeditors, Inc. oti 268

International Freight Forwarders - oti 268f

MC

World Help
1148 CORPORATE PARK DRIVE
FOREST, VA 24551

Invoice No.

250613WH

June 9, 2025

remit to 

5620 Tchoupitoulas Street
New Orleans LA 70115 USA
(504)891-6300 • fax(504)891-6365

20663

FOR:

Your No.

S25011

N250613 ;UBSC2505CNZLO

DONATED RELIEF CARGO,
ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUD... in PERU via CALLAO -

Description	Amount
Chassis	140.00
Inland - FTL	1,231.00
Purchase 10 extra freed days	500.00
Export Docs & Traffic Mgt*	275.00
Panama canal charge	260.00
Ocean Freight	2,630.00
Documentation Discount	(175.00)

GRAND TOTAL \$4,861.00

Payments

Paid

Date Rec'd

thank you!

DUE DATE >>>

6/24/25

BALANCE DUE >>>

\$4,861.00

Missionary Expeditors, Inc. oti 268 has a policy against payment, solicitation, or receipt of any rebate, directly or indirectly, which would be unlawful under the United States Shipping Act of 1984. If not already provided with this invoice, we shall provide, upon request, a detailed breakout of the components of all charges assessed and a true copy of each pertinent document relating to these charges. Payment terms are "prepaid". Please make immediate payment to avoid any delays in transit. Carrier & port authorities will charge World Help for resultant costs (for storage, demurrage, detention, lifts, cargo stoppage, etc.). Missionary Expeditors, Inc. oti 268 will not be responsible for such charges. A 1.5% per month finance charge will accrue on past due balance.

Account Name: **RESOLUTION INC.**

Please send remittance report to admin@mxshipping.com or ar@mxshipping.com.

Domestic: Gulf Coast Bank & Trust Company
848 Harrison Ave, New Orleans LA 70015
Routing /ABA: 265070435
Account: 914013321

International: JPMorgan Chase Bank, N.A.
4910 Prytania Street, New Orleans, La. 70115
Routing/ABA: 065400137
Swift: CHASUS33
Account: 215003267 (USD only)

Containers & Your Nos.
TCLU9705324

Listing truncated beyond this point

SHIPPER / EXPORTER WORLD HELP 1148 CORPORATE PARK DRIVE FOREST, VA 24551 USA		BOOKING NO. 11547429	MASTER BILL OF LADING NO. HLCUBSC2505CNZLO
		EXPORT REFERENCES Shipper. No. S25011	NN HAPAG
CONSIGNEE (NOT NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER) ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA RUC: 20609016702 Calle uno Mz C Lt 7B, Urb. Santa Beatriz Pucallpa – Ucayali – Peru LIMA, 33 PERU		Attn: Allyson de los Angeles Meza Salazar 51 949346915 adelosangeles@caminodevida.com	
		FORWARDING AGENT - OTI NO. N250613WH Missionary Expeditors, Inc. oti 268 5620 Tchoupitoulas Street New Orleans, LA 70115 USA 1504 891 6300	
		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN	
NOTIFY PARTY (COMPLETE NAME AND ADDRESS) Caritas Del Perú Calle Omicron 492, Callao Lima, Perú LIMA, PERU		Attn: Gustavo Quincho Aliaga. 51 996540943 gustavoquincho@gmail.com gustavo.quincho@caritas.org.pe	
		ROUTING Ocean Network Express Peru S.A. Avenida José Larco 812, Oficina 301 Lima 18, Perú	
PRECARRIAGE BY Carolina National	PLACE OF RECEIPT BY PRECARRIER Forest, VA 24551		
VESSEL / VOYAGE 651570 COLOMBO EXPRESS	PORT OF LOADING NORFOLK		
PORT OF DISCHARGE CALLAO	PLACE OF DELIVERY		
	FLAG: South Korea		

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER / EXPORTER, WITHOUT WARRANTY AS TO CORRECTNESS BY CARRIER

MARKS	NOS	DESCRIPTION	WEIGHT	MEASUREMENT
Unit No.: TCLU9705324	1 Seal: UL5636676	40' HIGH CUBE CONTAINER(S) Shipper's stow & count: said to contain: 334 PACKAGE(S) OF (28 PALLETS, 8 PIECES, 298 BOXES) OF DONATED CARGO: CLOTHING, SHOES, COTS, MEDICAL EC AND MEDICAL SUPPLIES FOR HUMANITARIAN ASSISTANCE. THIS SHIP IS A DONATION FOR RELIEF OR CHARITY ONLY. NOT TO BE RESOLD. NI FOR EXCHANGE FOR PROFIT OR GAIN. NO COMMERCIAL VALUE.	18,405 Lbs	2,000 cf
		334 PAQUETE(S) DE (28 PALETS, 8 PIEZAS, 298 CAJAS) , carga donada para ayuda humanitaria: ROPA, CALZADO, CUNAS, EQUIPO MÉDICO Y SUMINISTROS MÉDICOS (DETALLE EN LISTA DE EMBALAJE) DE CARGA PARA ASISTENCIA HUMANITARIA. ESTE ENVÍO ES UNA , carga donada para ayuda humanitaria .NO PARA SER REVENDIDO. NO PARA CAMBIO POR GANANCIAS O GANANCIAS. SIN VALOR COMERCIAL. NLR: NO SE F LICENCIA.		
		TOTALS:	18,405 Lbs	2,000 cf

FREIGHT PREPAID

These commodities, technology, or software, are/were exported from the United States in accordance with the Export Administration

FREIGHT & CHARGES Ocean Freight	BASIS	UNITS	RATE \$0.00	PREPAID \$2,630.00	COLLECT \$0.00
NON-NEGOTIABLE					
TOTAL				\$2,630.00	TOTAL \$0.00

RECEIVED by the Carrier the Goods as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated, to be transported to such place as agreed, authorized or permitted herein and subject to all the terms and conditions appearing on the front and reverse side of the Bill of Lading to which the Shipper and/or Consignee agrees by accepting this Bill of Lading, and local privileges and customers notwithstanding. The particulars given above are as stated by the Shipper and the weight, measure, quantity, condition, contents, and value of the Goods are unknown to the Carrier.

IN WITNESS whereof three (3) original Bills of Lading have been signed (unless otherwise stated above), one of which being accomplished, the others shall be void. If required by the Carrier, one (1) Original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or delivery order.

Signed on behalf of the Carrier

DATED AT:
New Orleans LA USA
ON:
June 5, 2025
BY:
Magaly Craig,
for the carrier, Navigation Network, Inc.

SHIPPER / EXPORTER WORLD HELP 1148 CORPORATE PARK DRIVE FOREST, VA 24551 USA		BOOKING NO. 11547429	MASTER BILL OF LADING NO. HLCUBSC2505CNZL0
		EXPORT REFERENCES Shipper. No. S25011	NN HAPAG
CONSIGNEE (NOT NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER) ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA RUC: 20609016702 Calle uno Mz C Lt 7B, Urb. Santa Beatriz Pucallpa – Ucayali – Peru LIMA, 33 PERU		FORWARDING AGENT - OTI NO. N250613WH Missionary Expeditors, Inc. oti 268 5620 Tchoupitoulas Street New Orleans, LA 70115 USA 1504 891 6300	
Attn: Allyson de los Angeles Meza Salazar 51 949346915 adelosangeles@caminodevida.com		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN	
NOTIFY PARTY (COMPLETE NAME AND ADDRESS) Caritas Del Perú Calle Omicron 492, Callao Lima, Perú LIMA, PERU		ROUTING Ocean Network Express Peru S.A. Avenida José Larco 812, Oficina 301 Lima 18, Perú	
PRECARRIAGE BY Carolina National	PLACE OF RECEIPT BY PRECARRIER Forest, VA 24551		
VESSEL / VOYAGE 651570 COLOMBO EXPRESS	PORT OF LOADING NORFOLK	LOAD TERMINAL NORFOLK	
PORT OF DISCHARGE CALLAO	PLACE OF DELIVERY	FLAG: South Korea	

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER / EXPORTER, WITHOUT WARRANTY AS TO CORRECTNESS BY CARRIER

MARKS	NOS	DESCRIPTION	WEIGHT	MEASUREMENT
		Regulations. Diversion contrary to U.S. law prohibited. NOEEI 30.37 (h) - Humanitarian Donation (Regardless of Value) NLR - NO LICENSE REQUIRED.		

FREIGHT & CHARGES	BASIS	UNITS	RATE	PREPAID	COLLECT
Ocean Freight			\$0.00	\$2,630.00	\$0.00
				NON-NEGOTIABLE	
				TOTAL	TOTAL
				\$2,630.00	\$0.00

RECEIVED by the Carrier the Goods as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated, to be transported to such place as agreed, authorized or permitted herein and subject to all the terms and conditions appearing on the front and reverse side of the Bill of Lading to which the Shipper and/or Consignee agrees by accepting this Bill of Lading, and local privileges and customers notwithstanding. The particulars given above are as stated by the Shipper and the weight, measure, quantity, condition, contents, and value of the Goods are unknown to the Carrier.

IN WITNESS whereof three (3) original Bills of Lading have been signed (unless otherwise stated above), one of which being accomplished, the others shall be void. If required by the Carrier, one (1) Original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or delivery order. Signed on behalf of the Carrier

DATED AT: New Orleans LA USA
ON: June 5, 2025
BY: Magaly Craig,
for the carrier, Navigation Network, Inc.

Missionary Expeditors, Inc. oti 268

5620 Tchoupitoulas Street
New Orleans, LA 70115 USA
1504 891 6300

Letter of Transmittal

6/9/25

Warning! Port and carrier agents may take advantage of you, saying prepaid charges are collect, or inventing charges. A good clearing agent is recommended.

to:

ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA
RUC: 20609016702
Calle uno Mz C Lt 7B, Urb. Santa Beatriz
Pucallpa – Ucayali – Peru
LIMA, 33 PERU

Caritas Del Perú
Calle Omicron 492, Callao Lima, Perú
LIMA, PERU

We are pleased to enclose the following documents by which to 1) claim, 2) clear, and 3) onforward the shipment:

The following documents are enclosed for your clearance procedures, and copies have been already sent by e-mail to the following parties:

keitheshleman@worldhelp.net, steveoesterheld@worldhelp.net, adelosangeles@caminodevida.com,
gustavoquincho@gmail.com, gustavo.quincho@caritas.org.pe, magalyc@mxshipping.com

- Non-Negotiable NN BLs. N250613
- Master bill of lading: HLCUBSC2505CNZLO
- Express release (sea waybill)
- Letter of Donation
- Invoice
- Packing List

For cargo release, delivery and further information, please apply to:

... Agent
Ocean Network Express Peru S.A.
Avenida José Larco 812, Oficina 301
Lima 18, Perú

This is a CARRIER OWNED container, please plan to return immediately to the steamship line.

"Chase" after the shipment! Call your carrier agent immediately! Do not wait for the shipment to chase after you.

You will be subject to penalties if cargo is not removed within the allotted free time.

Thank you!

Contact us for any problems that might arise.

Missionary Expeditors, Inc. oti 268
Freight Forwarders
Magaly Craig magalyc@mxshipping.com

Poursuivez votre cargaison! Contactez votre Agence maritime immédiatement! N'attendez pas que la cargaison vous poursuive!

"Siga" el embarque! Llame al agente transportista de inmediato. No espere que el embarque lo siga a usted.

Subject to Change:

References:	250613WH	S25011
Vessels:	COLOMBO EXPRESS	
Carrier:	NN HAPAG	
Booking No.	11547429	
BL no.	N250613 HLCUBSC2505CNZLO	
Load Port - etd:	NORFOLK - 6/5/25	
Discharge - eta:	CALLAO - 6/28/25	
Onward to - eta:		
Tracking No.		

SHIPPER / EXPORTER WORLD HELP 1148 CORPORATE PARK DRIVE FOREST, VA 24551 USA		BOOKING NO. 11547429	MASTER BILL OF LADING NO. HLCUBSC2505CNZLO
		EXPORT REFERENCES Shipper. No. S25011	NN HAPAG
CONSIGNEE (NOT NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER) ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA RUC: 20609016702 Calle uno Mz C Lt 7B, Urb. Santa Beatriz Pucallpa – Ucayali – Peru LIMA, 33 PERU		FORWARDING AGENT - OTI NO. N250613WH Missionary Expeditors, Inc. oti 268 5620 Tchoupitoulas Street New Orleans, LA 70115 USA 1504 891 6300	
Attn: Allyson de los Angeles Meza Salazar 51 949346915 adelosangeles@caminodevida.com		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN	
NOTIFY PARTY (COMPLETE NAME AND ADDRESS) Caritas Del Perú Calle Omicron 492, Callao Lima, Perú LIMA, PERU		ROUTING Ocean Network Express Peru S.A. Avenida José Larco 812, Oficina 301 Lima 18, Perú	
PRECARRIAGE BY Carolina National	PLACE OF RECEIPT BY PRECARRIER Forest, VA 24551		
VESSEL / VOYAGE 651570 COLOMBO EXPRESS	PORT OF LOADING NORFOLK	LOAD TERMINAL NORFOLK	
PORT OF DISCHARGE CALLAO	PLACE OF DELIVERY	FLAG: South Korea	

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER / EXPORTER, WITHOUT WARRANTY AS TO CORRECTNESS BY CARRIER

MARKS	NOS	DESCRIPTION	WEIGHT	MEASUREMENT
Unit No.: TCLU9705324	1 Seal: UL5636676	40' HIGH CUBE CONTAINER(S) Shipper's stow & count: said to contain: 334 PACKAGE(S) OF (28 PALLETS, 8 PIECES, 298 BOXES) OF DONATED CARGO: CLOTHING, SHOES, COTS, MEDICAL EC AND MEDICAL SUPPLIES FOR HUMANITARIAN ASSISTANCE. THIS SHIP IS A DONATION FOR RELIEF OR CHARITY ONLY. NOT TO BE RESOLD. NI FOR EXCHANGE FOR PROFIT OR GAIN. NO COMMERCIAL VALUE.	18,405 Lbs	2,000 cf
		334 PAQUETE(S) DE (28 PALETS, 8 PIEZAS, 298 CAJAS) , carga donada para ayuda humanitaria: ROPA, CALZADO, CUNAS, EQUIPO MÉDICO Y SUMINISTROS MÉDICOS (DETALLE EN LISTA DE EMBALAJE) DE CARGA PARA ASISTENCIA HUMANITARIA. ESTE ENVÍO ES UNA , carga donada para ayuda humanitaria .NO PARA SER REVENDIDO. NO PARA CAMBIO POR GANANCIAS O GANANCIAS. SIN VALOR COMERCIAL. NLR: NO SE F LICENCIA.		
		TOTALS:	18,405 Lbs	2,000 cf

FREIGHT PREPAID

These commodities, technology, or software, are/were exported from the United States in accordance with the Export Administration

FREIGHT & CHARGES	BASIS	RATE	PREPAID	COLLECT
			NON-NEGOTIABLE	
RECEIVED by the Carrier the Goods as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated, to be transported to such place as agreed, authorized or permitted herein and subject to all the terms and conditions appearing on the front and reverse side of the Bill of Lading to which the Shipper and/or Consignee agrees by accepting this Bill of Lading, and local privileges and customers notwithstanding. The particulars given above are as stated by the Shipper and the weight, measure, quantity, condition, contents, and value of the Goods are unknown to the Carrier.			TOTAL	TOTAL

IN WITNESS whereof three (3) original Bills of Lading have been signed (unless otherwise stated above), one of which being accomplished, the others shall be void. If required by the Carrier, one (1) Original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or delivery order. Signed on behalf of the Carrier

DATED AT:
New Orleans LA USA

ON:
June 5, 2025

BY:
Magaly Craig,
for the carrier, Navigation Network, Inc.

SHIPPER / EXPORTER WORLD HELP 1148 CORPORATE PARK DRIVE FOREST, VA 24551 USA		BOOKING NO. 11547429	MASTER BILL OF LADING NO. HLCUBSC2505CNZL0
		EXPORT REFERENCES Shipper. No. S25011	NN HAPAG
CONSIGNEE (NOT NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER) ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA RUC: 20609016702 Calle uno Mz C Lt 7B, Urb. Santa Beatriz Pucallpa – Ucayali – Peru LIMA, 33 PERU		FORWARDING AGENT - OTI NO. N250613WH Missionary Expeditors, Inc. oti 268 5620 Tchoupitoulas Street New Orleans, LA 70115 USA 1504 891 6300	
		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN	
NOTIFY PARTY (COMPLETE NAME AND ADDRESS) Caritas Del Perú Calle Omicron 492, Callao Lima, Perú LIMA, PERU		ROUTING Ocean Network Express Peru S.A. Avenida José Larco 812, Oficina 301 Lima 18, Perú	
PRECARRIAGE BY Carolina National	PLACE OF RECEIPT BY PRECARRIER Forest, VA 24551		
VESSEL / VOYAGE 651570 COLOMBO EXPRESS	PORT OF LOADING NORFOLK	LOAD TERMINAL NORFOLK	
PORT OF DISCHARGE CALLAO	PLACE OF DELIVERY	FLAG: South Korea	

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER / EXPORTER, WITHOUT WARRANTY AS TO CORRECTNESS BY CARRIER

MARKS	NOS	DESCRIPTION	WEIGHT	MEASUREMENT
		Regulations. Diversion contrary to U.S. law prohibited. NOEEI 30.37 (h) - Humanitarian Donation (Regardless of Value) NLR - NO LICENSE REQUIRED.		

FREIGHT & CHARGES	BASIS	RATE	PREPAID	COLLECT
			NON-NEGOTIABLE	
			TOTAL	TOTAL

RECEIVED by the Carrier the Goods as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated, to be transported to such place as agreed, authorized or permitted herein and subject to all the terms and conditions appearing on the front and reverse side of the Bill of Lading to which the Shipper and/or Consignee agrees by accepting this Bill of Lading, and local privileges and customers notwithstanding. The particulars given above are as stated by the Shipper and the weight, measure, quantity, condition, contents, and value of the Goods are unknown to the Carrier.

IN WITNESS whereof three (3) original Bills of Lading have been signed (unless otherwise stated above), one of which being accomplished, the others shall be void. If required by the Carrier, one (1) Original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or delivery order. Signed on behalf of the Carrier

DATED AT:
New Orleans LA USA

ON:
June 5, 2025
BY:

Magaly Craig,
for the carrier, Navigation Network, Inc.

Carrier: Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft, Hamburg

Sea Waybill

Multimodal Transport or Port to Port Shipment

Shipper:

NAVIGATION NETWORK, INC.
5620 TCHOUPITOULAS ST.
NEW ORLEANS LA
70115 UNITED STATES



Hapag-Lloyd

Carrier's Reference:

SWB-No.:

Page:

11547429

HLCUBSC2505CNZL0

2 / 5

Export References:

250613

N250613

Consignee:

ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA
RUC: 20609016702
CALLE UNO MZ C LT 7B, URB. SANTA
BEATRIZ PUCALLPA UCAYALI PERU
LIMA, 33 PERU
**

Forwarding Agent:

F.M.C.NO: 268

MISSIONARY EXPEDITERS, INC.
5620 TCHOUPITOULAS ST.
NEW ORLEANS LA 70115 UNITED STATES

Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify):

CARITAS DEL PERU TAXID:20147739835
CALLE OMICRON 492, CALLAO LIMA,
LIMA, PERU
**

Consignee's Reference:

Place of Receipt:

Vessel(s):

Voyage-No.:

COLOMBO EXPRESS

523W

Place of Delivery:

Port of Loading:

NORFOLK, VA, UNITED STATES

Port of Discharge:

CALLAO, PERU

Container Nos., Seal Nos.; Marks and Nos.

Number and Kind of Packages, Description of Goods

Gross Weight:

Measurement:

AES EXEMPT: NOEEI 30.37 (H)

Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility
or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

Total No. of Containers received by the Carrier:

Packages received by the Carrier:

1

Movement:

Currency:

FCL/FCL

Charge

Rate

Basis

aWt/Vol/Val

P/C

Amount

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/ Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. In accepting this Sea Waybill the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Sea Waybill by the Merchant.

Place and date of issue:

ATLANTA, GA

JUN/05/2025

Freight payable at:

ORIGIN

Total Freight Prepaid

Total Freight Collect

Total Freight

FOR ABOVE NAMED CARRIER

HAPAG-LLOYD (AMERICA) LLC(AS AGENT)

Page 3 / 5

SWB-No. HLCUBSC2505CNZL0

Cont/Seals/Marks	Packages/Description of Goods	Weight	Measure
TCLU 9705324	1 CONT. 40'X9'6" HIGH CUBE CONT. SLAC*		
SEAL:	334 PACKAGE	8348.508	56.634
UL5636676	334 PACKAGE(S) OF (28 PALLETS, 8 PIECES, 298 BOXES) OF	KGS	CBM
	DONATED CARGO: CLOTHING, SHOES, COTS, MEDICAL EQUIPMENT, AND MEDICAL SUPPLIES FOR HUMANITARIAN ASSISTANCE. THIS SHIPMENT IS A DONATION FOR RELIEF OR CHARITY ONLY. NOT TO BE RESOLD. NOT FOR EXCHANGE FOR PROFIT OR GAIN. NO COMMERCIAL VALUE. 334 PAQUETE(S) DE (28 PALETS, 8 PIEZAS, 298 CAJAS) , CARGA DONADA PARA AYUDA HUMANITARIA: ROPA, CALZADO, CUNAS, EQUIPO M DICO Y SUMINISTROS M DICOS (DETALLE EN LISTA DE EMBALAJE) DE CARGA DONADA PARA ASISTENCIA HUMANITARIA. ESTE ENV O ES UNA , CARGA DONADA PARA AYUDA HUMANITARIA .NO PARA SER REVENDIDO. NO PARA CAMBIO POR GANANCIAS O GANANCIAS. SIN VALOR COMERCIAL. NLR: NO SE REQUIERE LICENCIA.	18405.000	
		LBR	
	FREIGHT PREPAID ONCARRIAGE PREPAID		
	THESE COMMODITIES, TECHNOLOGY, OR SOFTWARE, ARE/WERE EXPORTED FROM THE UNITED STATES IN ACCORDANCE WITH THE EXPORT ADMINISTRATION REGULATIONS. DIVERSION CONTRARY TO U.S. LAW PROHIBITED. NLR - NO LICENSE REQUIRED.		

*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

CONSIGNEE'S RUC NUMBER : 20609016702

SHIPPED ON BOARD, DATE : JUN/05/2025
 PORT OF LOADING: NORFOLK, VA, UNITED STATES
 VESSEL NAME: COLOMBO EXPRESS VOYAGE: 523W

Cont/Seals/Marks Packages/Description of Goods Weight Measure

FREIGHT PREPAID

****Consignee:**
Allyson de los Angeles Meza Salazar
adelosangeles@caminodevida.com
51 949346915
****Notify Party:**
Gustavo Quincho Aliaga.
gustavoquincho@gmail.com
51 996540943

ALL CHARGES REFLECTED ON BILL OF LADING ARE PART OF TRANSPORT SERVICES FROM UNDER SHIP'S TACKLE TO UNDER SHIP'S TACKLE.

FCL/FCL MEANS THAT EACH CONTAINER IS RECEIVED FROM THE SHIPPER PACKED AND CLOSED TO BE CARRIED AND DELIVERED TO THE RECEIVER CLOSED FOR UNPACKING.

THE TERM FCL/FCL DOES NOT DEAL WITH WHEN OR WHERE THE CARGO IS RECEIVED OR IS TO BE DELIVERED. THIS, IT DOES NOT ALTER THE TACKLE TO TACKLE PROVISION.

Merchants acknowledge and accept that additional charges and service fees related to delivery of cargo and equipment occurring in Peru are applicable. These services are provided and invoiced by local companies and to be paid by merchants.

Charge code, Charge Desc, Currency, Rate, Unit, VAT, Invoiced by
TD, BL/SWB Fee, USD, 98, Per Document, +18%, Port Agent
GDCE, Container fee Expo, USD, 152, Per Box, +18%, Port Agent
GDCI, Container fee Impo, USD, 192, Per Box, +18%, Port Agent
GATE OUT, Expo empty handling , USD, 150, Per Box, +18%, Depot
GATE IN, Impo empty handling , USD, 215, Per Box, +18%, Depot / Port Agent
Please check below link to validate detailed PAITA rates

Detailed information about these standard local charges can be found in <https://www.hapag-lloyd.com/perulocalrates>

Merchants acknowledge and accept that prior approval from the carrier is required for cargo release

THESE COMMODITIES MAY BE CONTROLLED BY THE U.S. GOVERNMENT AND AUTHORIZED FOR EXPORT ONLY TO THE COUNTRY OF ULTIMATE DESTINATION FOR USE BY THE ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S) HEREIN IDENTIFIED. THEY MAY NOT BE RESOLD, TRANSFERRED, OR OTHERWISE DISPOSED OF TO ANY OTHER COUNTRY OR TO ANY PERSON OTHER THAN THE AUTHORIZED ULTIMATE CONSIGNEE OR END-USER(S), EITHER IN ORIGINAL FORM OR AFTER BEING INCORPORATED INTO OTHER ITEMS, WITHOUT FIRST OBTAINING APPROVAL FROM THE U.S. GOVERNMENT OR AS OTHERWISE AUTHORIZED BY U.S. LAW AND REGULATIONS.

SERVICE CONTRACT NUMBER: UNAVIGA023

Cont/Seals/Marks	Packages/Description of Goods	Weight	Measure
CHARGE	RATE BASIS W/M/V CURR	AMOUNT	

SEAFREIGHT			
MARINEFUEL RECOVER			
PANAMA CANAL CHGE.			
DOCUMENT FEE			
MTD AMENDMENT FEE			
THC DESTINATION			
EQUIPM.MAINTEN.FEE			



FACTURA- DECLARACION DE VALOR

Fecha: 5/28/2025

Invoice number: S25011AIA

CONSIGNATARIO

NOMBRE: ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA
RUC: 20609016702

DIRECCION: Calle uno Mz C Lt 7B, Urb. Santa Beatriz –
Pucallpa – Ucayali – Peru

CONTACTO: Allyson de los Angeles Meza Salazar
CORREO ELEC.: adelosangeles@caminodevida.com
TELEFONO: 51 949346915
NIT: 20609016702

EXPORTADOR (Nombre, Dirección, País)

WorldHelp
1248 Corpoarte Park Rd
Forest, Va 24551

PARTE NOTIFICANTE:

NOMBRE: Caritas Del Perú

DIRECCION: Calle Omicron 492, Callao
Lima, Perú

CONTACTO: Gustavo Quincho Aliaga.
CORREO ELEC.: gustavoquincho@gmail.com/
TELEFONO: 51 996540943

REFERENCIA DE ENVIO

I.D. de Proyecto: S25011

de Referencia: 11547429

Bill of Lading: HLCUBSC2505CNZLO

AES ITN: NOEEI 30.37 (h)

Licencia: No se requiere licencia

INFORMACION DE ENRUTAMIENTO:

Buque: COLOMBO EXPRESS

AEREO/MARITIMO/ETC

Viaje: 523W

Ocean

Puerto de Carga: NORFOLK

Puerto de Descarga: CALLAO

Flete Prepagado

1X40FT HC

# Contenedor	# Sello	Descripción de Carga	Peso	Valor
TCLU9705324	UL-5636676	334 PAQUETES DE (28 PALETAS, 8 PIEZAS, 298 CAJAS) DE ROPA, ZAPATOS, CUNAS, EQUIPO MÉDICO Y SUMINISTROS MÉDICOS	8348.508 Kgs	\$5,000.00

**Este envío es una DONACIÓN solamente para ayuda o caridad. No debe ser revendido.
No para el intercambio con fines de lucro o ganancia. Sin valor comercial.**

Declaración de Valor: \$5,000.00 USD

PAIS DE ORIGEN: UNITED STATES

Este suscrito por la presente certifica que, según su leal saber y entender, la información contenida en esta declaración es verdadera y correcta. El contenido de este envío es como se indicó anteriormente y no contiene drogas, armas, armas de fuego, municiones ni explosivos de contrabando.

WorldHelp
Help for today. Hope for tomorrow.

5/28/2025

Firma

Josh Brewer, Director de Ayuda Humanitaria

Fecha

ORIGINAL

LISTA DE EMPAQUE

Fecha: 5/28/2025

CONSIGNATARIO

NOMBRE:

ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA

RUC: 20609016702

DIRECCION:

Calle uno Mz C Lt 7B, Urb. Santa Beatriz – Pucallpa –

Ucayali – Peru

CONTACTO:

Allyson de los Angeles Meza Salazar

CORREO ELEC.:

adelosangeles@caminodevida.com

TELEFONO:

51 949346915

NIT:

20609016702

Linea	# Contenedor	# Sello	Descripción de Carga	Peso (Kgs.)
1	TCLU9705324	UL-5636676	334 PAQUETE(S) DE (28 PALETS, 8 PIEZAS, 298 CAJAS) , carga donada para ayuda humanitaria: ROPA, CALZADO, CUNAS, EQUIPO MÉDICO Y SUMINISTROS MÉDICOS (DETALLE EN LISTA DE EMBALAJE) DE CARGA DONADA PARA ASISTENCIA HUMANITARIA. ESTE ENVÍO ES UNA , carga donada para ayuda humanitaria .NO PARA SER REVENDIDO. NO PARA CAMBIO POR GANANCIAS O GANANCIAS. SIN VALOR COMERCIAL. NLR: NO SE REQUIERE LICENCIA.	#REF!

**Este envío es una DONACIÓN solamente para ayuda o caridad. No debe ser revendido.
No para el intercambio con fines de lucro o ganancia. Sin valor comercial.**

Este suscrito por la presente certifica que, según su leal saber y entender, la información contenida en esta declaración es verdadera y correcta. El contenido de este envío es como se indicó anteriormente y no contiene drogas, armas, armas de fuego, municiones ni explosivos de contrabando.



Josh Brewer Director, ayuda humanitaria



5/28/2025

Fecha

ORIGINAL

CERTIFICADO DE DONACION

Fecha: 5/28/2025

A: Funcionarios de aduanas de Peru, a quienes más puedan interesar:

Esta carta es para certificar que este envío de carga humanitaria donada:

334 PAQUETE(S) DE (28 PALETS, 8 PIEZAS, 298 CAJAS) , carga donada para ayuda humanitaria: ROPA, CALZADO, CUNAS, EQUIPO MÉDICO Y SUMINISTROS MÉDICOS (DETALLE EN LISTA DE EMBALAJE) DE CARGA DONADA PARA ASISTENCIA HUMANITARIA. ESTE ENVÍO ES UNA , carga donada para ayuda humanitaria .NO PARA SER REVENDIDO. NO PARA CAMBIO POR GANANCIAS O GANANCIAS. SIN VALOR COMERCIAL. NLR: NO SE REQUIERE LICENCIA.

se envía a través de World Help como un obsequio gratuito y una donación a la gente del país receptor. El destinatario y la parte notificante, que son responsables de manejar este envío son:

CONSIGNATARIO:

NAME: ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA
RUC: 20609016702

ADDRESS: Calle uno Mz C Lt 7B, Urb. Santa Beatriz – Pucallpa –
Ucayali – Peru

CONTACT: [Allyson de los Angeles Meza Salazar](#)
EMAIL: adelosangelesm@gmail.com

PHONE: 51 949346915
NIT: 20609016702

Este envío debe ser administrado por la parte mencionada anteriormente y las agencias de socorro y los grupos misioneros que trabajan con el destinatario. El contenido del envío debe utilizarse únicamente con fines humanitarios. Los contenidos pueden distribuirse directamente a los necesitados o utilizarse para gestionar y configurar las necesidades logísticas de sus programas de ayuda. El envío no debe venderse, revenderse ni intercambiarse con fines de lucro o ganancia. Por lo tanto, este envío no tiene valor comercial. La declaración de valor, US \$ 5.000, es solo para fines aduaneros y no involucra ninguna moneda del país de destino.

Por la presente se da permiso al destinatario mencionado anteriormente para administrar este envío de la manera que considere más beneficiosa para los pobres y los necesitados a los que sirve su misión y programas. Esto incluye compartir y volver a donar el contenido del envío a otras instituciones y agencias nativas.

En consecuencia, se solicita que las partes que manejan el destinatario, el despacho y el reenvío de este envío lo procesen de manera expedita y de buena fe, para que los esfuerzos de ayuda y caridad en el país de destino puedan comenzar lo antes posible. Cualquier cambio a esta declaración que sea necesario para cumplir con las reglas y regulaciones locales se puede realizar si está de acuerdo y atestigua la firma del destinatario.

Sinceramente,



Josh Brewer Director, ayuda humanitaria

WorldHelp®
Help for today. Hope for tomorrow.

ORIGINAL

A Memorandum From:

MC

To:

June 9, 2025

Missionary Expeditors, Inc. oti 268
5620 Tchoupitoulas Street
New Orleans, LA 70115 USA
1504 891 6300
magalyc@mxshipping.com

In Reference To Our Reference 250613WH**Shipper:**

WORLD HELP
1148 CORPORATE PARK DRIVE
FOREST, VA 24551 USA
Attn: Keith Eshleman
keitheshleman@worldhelp.net

Consignee:

ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA
RUC: 20609016702
Calle uno Mz C Lt 7B, Urb. Santa Beatriz
Pucallpa – Ucayali – Peru
LIMA, 33 PERU

Notify

Caritas Del Perú
Calle Omicron 492, Callao Lima, Perú
LIMA, PERU

DONATED RELIEF CARGO,

Your nos.: S25011**Carrier:** NN HAPAG**Booking:** 11547429**B/L:** N250613 JBSC2505CNZL0 **dated:** 6/5/25**Vessel:** COLOMBO EXPRESS**Load:** NORFOLK**Discharge:** CALLAO**Onward:****1 40' HIGH CUBE CONTAINER(S)****Shipper's stow & count:**

**TCLU9705324 said to contain: 334 PACKAGE(S) OF
(28 PALLETS, 8 PIECES, 298 BOXES) OF DONATED
CARGO: CLOTHING, SHOES, COTS, MEDICAL
EQUIPMENT, AND MEDICAL SUPPLIES FOR
HUMANITARIAN ASSISTANCE. THIS SHIPMENT IS A
DONATION FOR RELIEF OR CHARITY ONLY. NOT TO
BE RESOLD. NOT FOR EXCHANGE FOR PROFIT OR
GAIN. NO COMMERCIAL VALUE.**

MEMORANDUM OF MARINE CARGO INSURANCE

Certificate# 17170

Your cargo is insured under AIG all-risk open cargo policy No. 051765311 with the following provisions:

Coverage: A: \$ 5000

Cargo: DONATED RELIEF CARGO,

From: 5/28/25 Forest, VA 24551 NORFOLK

To: CALLAO

Deductible: \$ 250

BL No.: HLCUBSC2505CNZL0

Vessel (departing): COLOMBO EXPRESS

WORLD HELP

ALIANZA INTERNACIONAL DE AYUDA

- World to World coverage applies to shipments via air, ground, or ocean, but excluding shipments to or from Cuba, Libya and North Korea (and/or to or from those countries which the Government of the United States currently forbids trade).
- Coverage for shipments to Afghanistan, Angola, Brazil, Iraq, Lebanon, Liberia, Nigeria and Syria shall cease for air shipments at the airport upon wheels touching down and for vessel shipments once shipments are offloaded in port. For land-locked countries coverage shall cease at the border.
- Household goods are covered at actual cash value, must be itemized (showing the value per item) on a packing list, and must be suitably packed for transit.
- Marring, scratching, denting, chipping, leakage, medicine deterioration, rust oxidation and discoloration and normal wear and tear howsoever caused are not covered.
- The limits of coverage are \$500,000 per vessel, \$250,000 per aircraft, and \$500,000 per truck, \$50,000 maximum per occurrence for drugs and pharmaceuticals
- A \$250 deductible will apply to each occurrence of loss or damaged merchandise.
- If there is a need to file a claim, call us for instructions immediately.
- If you have any questions about the terms of coverage, please call us.